



EN Security for your home. Receive an immediate warning, wherever you are!

- Reliable security system for your home.
- Receive a telephone message in case of an emergency, wherever you are. You can also hear directly what is happening in your home.
- Equipped with a silent alarm, panic button and section alarm (system partly activated; to feel safe when you're at home alone).
- Intelligent sensor control: functionality and battery status are constantly monitored.
- Advanced wireless technique (SWT™) makes wires redundant.
- Turn on the heater or the air-conditioning when you are on the way home*. Forgot to activate the alarm? This can also be done remotely by telephone.
- No contract or monthly fee!
- Easy to install.
- Can be extended with additional sensors, light and switch modules.

DE Absicherung Ihrer Wohnung. Sie werden sofort alarmiert, wo auch immer Sie sind!

- Zuverlässige Sicherung Ihrer Wohnung.
- Bei drohender Gefahr werden Sie direkt telefonisch alarmiert, wo auch immer Sie sind. Außerdem können Sie direkt hören, was sich in Ihrer Wohnung abspielt.
- Versehen mit u.a. stillem Alarm, Panikalarm und Teilalarm (System teilweise eingeschaltet: Ein sicheres Gefühl wenn Sie zuhause sind).
- Intelligente Sensorüberwachung: Funktionen und Batteriestatus werden kontinuierlich überwacht.
- Modernste, drahtlose Technik (SWT™) macht Kabel überflüssig. Sensoren werden automatisch auf ihr einwandfreies Funktionieren überwacht.
- Schalten Sie auf dem Nachhauseweg bereits die Heizung oder Klimaanlage Zuhause ein*. Vergessen Ihren Alarm einzuschalten? Über das Telefon auch fernbedient möglich.
- Ohne Vertrag oder monatliche Gebühren!
- Einfach anzubringen.
- Zu erweitern mit zusätzlichen Sensoren, Beleuchtungs- und Schaltmodulen.

FR Sécurité pour votre maison. Recevez immédiatement un message d'alerte où que vous soyez !

- Système de sécurité fiable pour votre maison.
- Recevez un message téléphonique en cas d'urgence, où que vous soyez. Vous pouvez également directement écouter ce qui se passe dans votre maison.
- Le système est équipé d'une alarme silencieuse, d'un bouton panique et d'une mise en surveillance partielle (de façon à vous sentir en sécurité lorsque vous êtes chez vous).
- Système de contrôle intelligent: fonctionnement et charge des piles vérifiés constamment.
- Technologie radio avancée rendant les câbles superflus. Le bon fonctionnement des détecteurs est surveillé automatiquement.
- Mettez en marche le chauffage ou l'air conditionné quand vous êtes en route*. Avez-vous oublié de mettre en marche l'alarme? Vous pouvez le faire à distance par téléphone.
- Pas de contrat ou de redevance mensuelle !
- Facile à installer.
- Extension possible avec détecteurs, modules d'éclairage et de commutation supplémentaires.

ES Protección para su casa. Usted será directamente avisado, ¡independientemente de dónde de encuentre!

- Protección segura para su casa.
- En caso de peligro se le avisará directamente por teléfono, independientemente de dónde se encuentre. También puede escuchar lo que sucede en su casa.
- Dispone entre otras cosas de alarma silenciosa, alarma de pánico y alarma parcial (el sistema está parcialmente encendido; lo que le confiere una sensación de seguridad cuando se encuentra en casa).
- Sistema inteligente con sensores de vigilancia: las funciones y el nivel de la pila se controlan continuamente.
- Avanzada tecnología inalámbrica (SWT™) lo que hace a los cables innecesarios.
- Ya enciende la calefacción o el aire acondicionado cuando está de camino hacia a casa*. ¿Se le ha olvidado encender la alarma? Puede hacerlo a distancia por teléfono.
- ¡Sin contrato ni costos mensuales!
- De simple instalación.
- Se puede ampliar con sensores adicionales y con módulos de distribución y de iluminación.

IT Sicurezza per la casa. Sarete avvisati immediatamente, ovunque vi troviate!

- Sistema di sicurezza affidabile per la casa.
- In caso di allarme sarete immediatamente avvisati telefonicamente, ovunque vi troviate. Inoltre potete ascoltare direttamente cosa succede nell'abitazione.
- Sistema equipaggiato tra l'altro con allarme silenzioso, tasto "Panico" e allarme su zona (sistema parzialmente attivo; per essere sicuri quando si è in casa).
- Controllo intelligente dei sensori: le funzionalità e lo stato delle batterie vengono costantemente controllati.
- Tecnologia avanzata senza fili (SWT™), che rende superfluo l'utilizzo di cavi.
- Sulla via di casa potete già attivare il riscaldamento o il condizionatore d'aria*. Avete dimenticato di attivare l'allarme? Si può fare anche questo a distanza per telefono.
- Nessun contratto o abbonamento mensile da pagare!
- Facile da installare.
- Il sistema può essere esteso a sensori, moduli per lampade e interruttori aggiuntivi.

NL Beveiliging voor uw woning. U wordt direct gewaarschuwd, waar u ook bent!

- Betrouwbare beveiliging voor uw woning.
- Bij onraad wordt u direct telefonisch gewaarschuwd, waar u ook bent. Ook kunt u direct luisteren wat er zich in uw woning afspeelt.
- Voorzien van o.a. stil alarm, paniekalarm en deelalarm (systeem gedeeltelijk ingeschakeld; een veilig gevoel als u thuis bent).
- Intelligente sensorbewaking: functies en batterijstatus worden continu in de gaten gehouden.
- Geavanceerde draadloze techniek (SWT™) maakt kabels trekken overbodig.
- Zet op weg naar huis alvast de verwarming of airco thuis aan*. Uw alarm vergeten in te schakelen? Ook dit kan telefonisch op afstand.
- Géén contract of maandelijkse kosten!
- Eenvoudig zelf te plaatsen.
- Uit te breiden met extra sensoren, verlichting- en schakelmodules.

* Home Automation module required



Technical data

SC9000 MAIN UNIT

Supply	230VAC 50 Hz, 4 x AA back-up battery 24-hour stand-by.
Supply current	< 4 W
Signal transmission	> 5Vpp in 5 Ohm at 120 kHz ± 1 kHz
X-10 transmission	1 pulse burst at 0°, 60° and 120°
Sends X-10 Key codes	On, Off.
RF receiver frequency	433.92 MHz
Certification	TBR21 approved telephone selector
Integrated siren	95 dB (A)
Capacity	Up to and incl.: 30 sensors (door/ window, motion sensors and/or broken glass sensors) 2 wired inputs and 16 remote controls.
Memory	6 telephone numbers, (non-volatile) each max. 16 digits
Control panel	For control of 16 zones and/or macros.
Ambient temperature	- 10° C to + 50° C (operation) - 20° C to + 70° C (storage)
Dimensions	220x140x40mm

MOTION DETECTOR MS90

Power	2x AA battery
RF Range	Up to 100m free field, up to 30m through walls and ceilings
PIR range	180° - 6 meter, in a straight line - 12 meter
Dimensions	76x100x42mm
Frequency	433.92 MHz

DOOR/WINDOW SENSOR DS90

Power	2x AAA battery
Range	Up to 100m free field, up to 30m through walls and ceilings
Dimensions	44x86x20mm
Frequency	433.92 MHz

KR21E KEY CHAIN REMOTE

Power	2x CR2016 3V Lithium battery
Range	Up to 100m free field, up to 30m through walls and ceilings
Dimensions	38x57x12mm
Frequency	433.92 MHz

Order information

SafeGuard™

RJ11 EU version	Art.nr. 09604
RJ11 UK version	Art.nr. 09613
Giftbox Size (L x W x H)	325x300x80 mm

Set includes



Also available

